

Thành phố Hồ Chí Minh, ngày 01 tháng 07 năm 2025
Ho Chi Minh City, July 1st, 2025

THÔNG BÁO/NOTICE

V/v: Công ty TNHH Tư Vấn và Công Nghệ 10X được ủy quyền thu phí bảo hiểm bởi Công ty
bảo hiểm

Re: 10X Consulting and Technology Co., Ltd. is authorized by the Insurance Company to
collect insurance premiums.

Kính gửi: Quý khách hàng

To: Valued Customers

Công ty TNHH Tư vấn và Công nghệ 10X (“10X”) xin trân trọng cảm ơn Quý Khách hàng
đã luôn đồng hành và tin tưởng hợp tác cùng chúng tôi trong suốt thời gian qua.

10X Consulting and Technology Co., Ltd. (“10X”) sincerely thanks our valued clients
for your continued trust and partnership over the years.

Liên quan đến thắc mắc của Quý Khách hàng về việc đơn vị phát hành hóa đơn phí
bảo hiểm và đơn vị thu phí là hai chủ thể khác nhau, chúng tôi xin được phản hồi như sau:

Regarding your inquiry about the difference between the entity issuing the insurance
invoice and the entity collecting the premium, we would like to provide the following
clarification:

Căn cứ pháp lý chung/ General Rules:

1. Luật Thuế Giá trị gia tăng số 48/2024/QH15 ngày 26/11/2024 và các văn bản hướng dẫn
thi hành;

Law on Value-Added Tax No. 48/2024/QH15 dated November 26, 2024, and its
implementing documents;

2. Nghị định 181/2025/NĐ-CP ngày 01/07/2025, quy định chi tiết thi hành một số điều của
Luật Thuế Giá trị gia tăng. Tại khoản 2c, Điều 26 về “Chứng từ thanh toán không dùng tiền
mặt”, có quy định:

...“Trường hợp hàng hóa, dịch vụ mua vào được thanh toán ủy quyền qua bên thứ ba
thanh toán không dùng tiền mặt... thì việc thanh toán theo ủy quyền hoặc thanh toán cho bên
thứ ba theo chỉ định của bên bán phải được quy định cụ thể trong hợp đồng dưới hình thức
văn bản và bên thứ ba là tổ chức hoặc thể nhân đang hoạt động theo quy định của pháp
luật.”...

Decree No. 181/2025/NĐ-CP dated 01/07/2025, detailing the implementation of certain provisions of the VAT Law. According to Clause 2c, Article 26 on "Non-cash payment documents"; it is stated:

...“In cases where goods or services are paid via a third party through non-cash payment (including cases where the seller requests the buyer to pay non-cash to a third party designated by the seller), such payment must be clearly stipulated in a written contract, and the third party must be a legal entity or individual operating in accordance with the law.”...

Căn cứ các Thỏa thuận giữa các Công ty bảo hiểm và 10X/ Based on: the agreements between the Insurance Companies and 10X

1. Các Hợp đồng đại lý bảo hiểm ký giữa 10X và các Công ty Bảo hiểm, trong đó 10X là đại lý tổ chức có đầy đủ quyền và nghĩa vụ theo quy định;

Insurance agency agreements signed between 10X and Insurance Companies, in which 10X acts as a corporate agent with full rights and responsibilities as prescribed;

2. Các văn bản ủy quyền hợp pháp từ các Công ty Bảo hiểm, quy định rõ 10X được chỉ định thu phí bảo hiểm đối với các Hợp đồng/Giấy chứng nhận bảo hiểm được 10X thu xếp cho khách hàng.

Official authorization documents from Insurance Companies clearly stating that 10X is designated to collect insurance premiums for policies/certificates to customers arranged by 10X.

Theo đó, 10X là đại lý chính thức được ủy quyền thu phí bảo hiểm thay mặt Công ty Bảo hiểm.

Khách hàng nhận hóa đơn phí bảo hiểm từ Công ty Bảo hiểm và thanh toán phí cho 10X là hoàn toàn phù hợp với quy định pháp luật, hoàn toàn đủ điều kiện ghi nhận chi phí hợp lý và khấu trừ thuế giá trị gia tăng (nếu có).

Accordingly, 10X is an officially authorized agent empowered to collect insurance premiums on behalf of the Insurance Company.

Clients who receive the insurance invoice from the Insurance Company and make payment to 10X are fully compliant with legal regulations, and such payments are eligible for expense recognition and VAT deduction (if applicable).

Chúng tôi hân hạnh được tiếp tục đồng hành cùng Quý Khách hàng trong việc bảo vệ tài sản và người thân trong công việc và cuộc sống

We look forward to our continued partnership in bringing protection to your assets and loved ones at work and in life.



Trân trọng / Best regards,

Lê Thị Thanh Vân